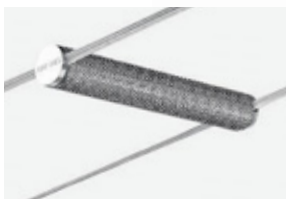


TensoOnirico



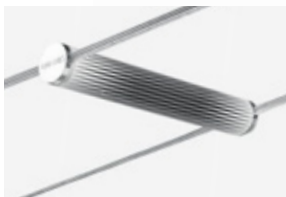
767 TensoOnirico *retinato*



775 TensoOnirico *sfumato*



769 TensoOnirico *scacchi*



768 TensoOnirico *longitudinale*



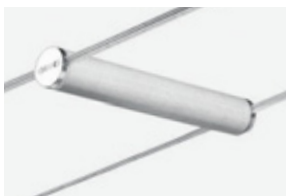
784 TensoOnirico *trasversale*



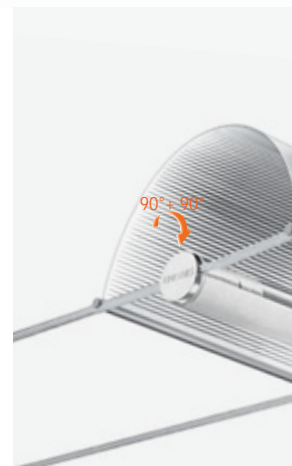
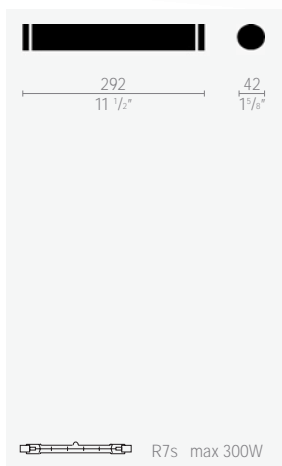
773 TensoOnirico *opalescente*

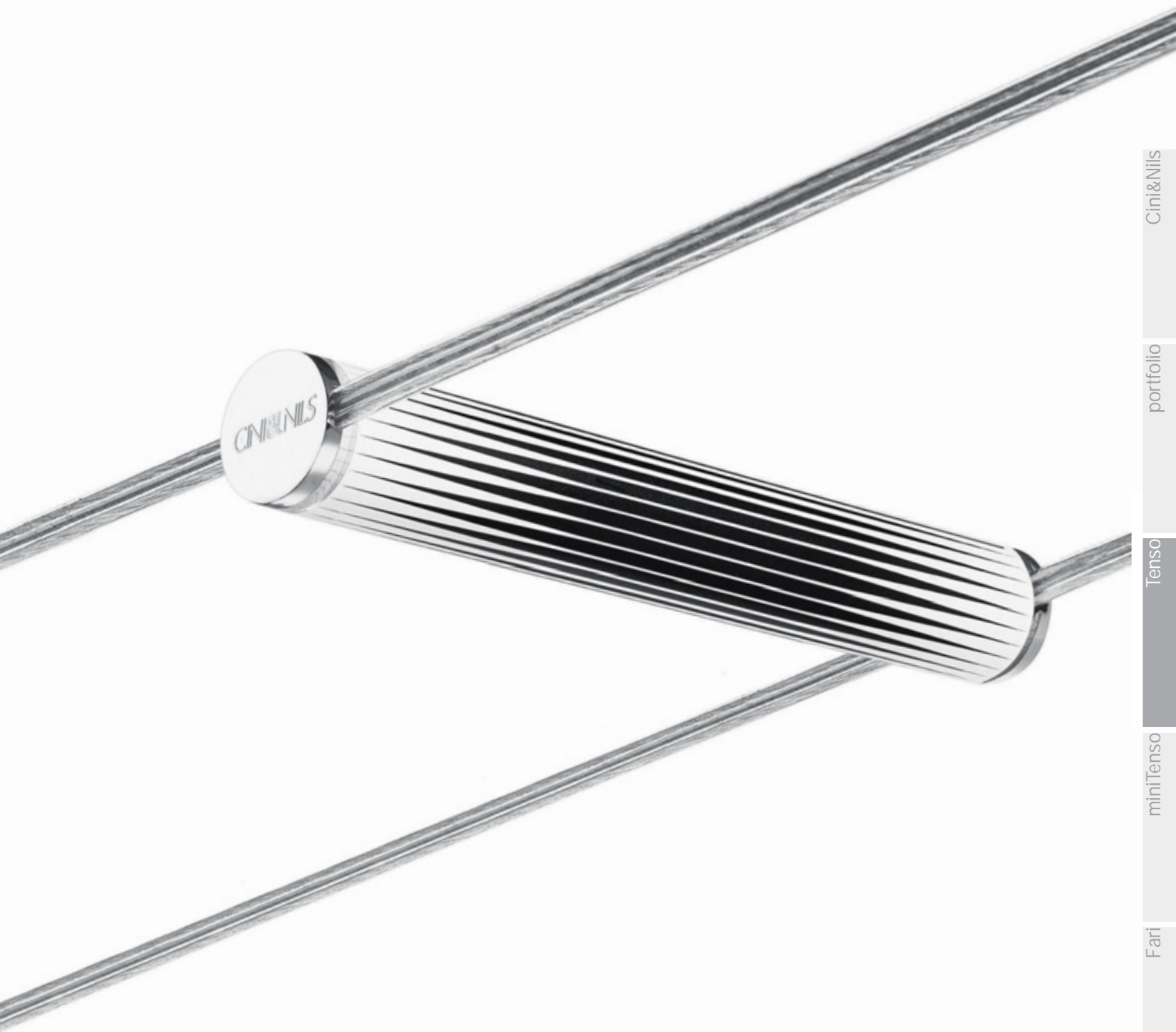


761 TensoOnirico *tuttopalescente*



774 TensoOnirico *tuttopalescente puntinato*





design
Franco Bettonica
Mario Melocchi
1998

production
2001

CE IP20

■ Il primo TensoApparecchio plug in/out ad alogeni su cavi a 230V senza trasformatore, per illuminazione generale. Otto diffusori nuovi nel disegno e nelle caratteristiche illuminotecniche. Un cilindro da cavo a cavo che si installa con le sole mani, come una spina nella presa.

■ The first plug in/out halogen TensoLuminaire, cable-mounted operating 230V without any transformer, for general lighting. Eight diffusers with new designs and lighting technology properties. A cylinder that sits between the twin cables and needs no tools for installation: just insert it, like a plug in a socket.

■ Die erste plug in/out TensoHalogenleuchte an 230V Spannkabeln ohne Transformator, zur Hauptbeleuchtung. Acht neue Lichtverteiler mit verbesserten lichttechnischen Merkmalen. Der TensoOnirico Zylinder lässt sich ohne jedes Werkzeug zwischen die Kabel fügen, wie ein Stecker in die Steckdose.

■ Le premier TensoAppareil plug in/out à halogènes sur câbles à 230V sans transformateur, pour un éclairage général. Huit nouveaux diffuseurs au niveau du design et des caractéristiques. Un cylindre de câble à câble qui s'installe avec les mains seulement, comme une fiche dans une prise.

Finiture
cromo

Curve fotometriche e
classificazioni a pagina 174

TensoOnirico e i disegni
dei diffusori sono modelli
depositati di Cini&Nils.

Finishes
chrome

Photometric curves and lighting
diagrams on page 174

TensoOnirico and the diffuser
patterns are registered models
of Cini&Nils.

Ausführungen
Chrom

Isoluxkurven und
Sicherheitsklassen auf Seite 174

TensoOnirico ist ein
eingetragenes Muster von
Cini&Nils.

Finitions
chromé

Courbes photométriques et
classements à la page 174

TensoOnirico et les dessins des
diffuseurs sont des modèles
déposés de Cini&Nils.

